

**Gazette**  
officielle  
**DU Québec**

Part

**2**

**No. 13A**

30 March 2017

**Laws and Regulations**

Volume 149

**Summary**

Table of Contents  
Regulations and other Acts  
Index

Legal deposit – 1st Quarter 1968  
Bibliothèque nationale du Québec  
© Éditeur officiel du Québec, 2017

All rights reserved in all countries. No part of this publication may be translated, used or reproduced for commercial purposes by any means, whether electronic or mechanical, including micro-reproduction, without the written authorization of the Québec Official Publisher.

# NOTICE TO USERS

---

The *Gazette officielle du Québec* is the means by which the Québec Government makes its decisions official. It is published in two separate editions under the authority of the Act respecting the Centre de services partagés du Québec (chapter C-8.1.1) and the Regulation respecting the *Gazette officielle du Québec* (chapter C-8.1.1, r. 1). Partie 1, entitled “Avis juridiques”, is published at least every Saturday. If a Saturday is a legal holiday, the Official Publisher is authorized to publish it on the preceding day or on the following Monday. Partie 2, entitled “Lois et règlements”, and the English edition, Part 2 “Laws and Regulations”, are published at least every Wednesday. If a Wednesday is a legal holiday, the Official Publisher is authorized to publish them on the preceding day or on the Thursday following such holiday.

## Part 2 – LAWS AND REGULATIONS

### Internet

The *Gazette officielle du Québec* Part 2 is available at noon each Wednesday at the following address:

[www.publicationsduquebec.gouv.qc.ca](http://www.publicationsduquebec.gouv.qc.ca)

The *Gazette officielle du Québec* published on the Internet is available to all free of charge.

### Contents

Part 2 contains:

- (1) Acts assented to;
- (2) proclamations and Orders in Council for the coming into force of Acts;
- (3) regulations and other statutory instruments whose publication in the *Gazette officielle du Québec* is required by law or by the Government;
- (4) Orders in Council, decisions of the Conseil du trésor and minister’s orders whose publication is required by law or by the Government;
- (5) regulations made by courts of justice and quasi-judicial tribunals;
- (6) drafts of the texts referred to in paragraphs 3 and 5 whose publication in the *Gazette officielle du Québec* is required by law before they are made, adopted or issued by the competent authority or before they are approved by the Government, a minister, a group of ministers or a government body; and
- (7) any other document whose publication is required by the Government.

### Rates\*

1. Annual subscription:

	Printed version
Partie 1 “Avis juridiques”:	\$500
Partie 2 “Lois et règlements”:	\$685
Part 2 “Laws and Regulations”:	\$685
2. Acquisition of a printed issue of the *Gazette officielle du Québec*: \$10.71 per copy.
3. Publication of a notice in Partie 1: \$1.72 per agate line.
4. Publication of a notice in Part 2: \$1.14 per agate line. A minimum rate of \$250 is applied, however, in the case of a publication of fewer than 220 agate lines.

\* **Taxes not included.**

### General conditions

The Division of the *Gazette officielle du Québec* must receive manuscripts, **at the latest, by 11:00 a.m. on the Monday** preceding the week of publication. Requests received after that time will appear in the following edition. All requests must be accompanied by a signed manuscript. In addition, the electronic version of each notice to be published must be provided by e-mail, to the following address: [gazette.officielle@cspq.gouv.qc.ca](mailto:gazette.officielle@cspq.gouv.qc.ca)

For information concerning the publication of notices, please call:

**Gazette officielle du Québec**  
**1000, route de l’Église, bureau 500**  
**Québec (Québec) G1V 3V9**  
**Telephone: 418 644-7794**  
**Fax: 418 644-7813**  
**Internet: [gazette.officielle@cspq.gouv.qc.ca](mailto:gazette.officielle@cspq.gouv.qc.ca)**

### Subscriptions

For a subscription to the paper version of the *Gazette officielle du Québec*, please contact the customer service.

**Les Publications du Québec**  
Customer service – Subscriptions  
1000, route de l’Église, bureau 500  
Québec (Québec) G1V 3V9  
Telephone: 418 643-5150  
Toll free: 1 800 463-2100  
Fax: 418 643-6177  
Toll free: 1 800 561-3479

**All claims must be reported to us within 20 days of the shipping date.**

---

## Table of Contents

Page

---

### Regulations and other Acts

---

312-2017	Basic school regulation for preschool, elementary and secondary education (Amend.) . . . . .	609A
----------	--	------



---

## Regulations and other Acts

---

Gouvernement du Québec

**O.C. 312-2017**, 29 March 2017

Education Act  
(chapter I-13.3)

**Basic school regulation for preschool, elementary and secondary education**  
— **Amendment**

Regulation to amend the Basic school regulation for preschool, elementary and secondary education

WHEREAS, under section 447 of the Education Act (chapter I-13.3), the Government may make regulations to be known as the “basic school regulation”;

WHEREAS the Government made the Basic school regulation for preschool, elementary and secondary education (chapter I-13.3, r. 8);

WHEREAS, in accordance with sections 10 to 13 of the Regulations Act (chapter R-18.1), a draft Regulation to amend the Basic school regulation for preschool, elementary and secondary education was published in the *Gazette officielle du Québec* of 2 March 2017 with a notice that it could be made by the Government on the expiry of 20 days following that publication;

WHEREAS, in accordance with section 458 of the Education Act, the draft Regulation was submitted to the Conseil supérieur de l'éducation for preliminary examination;

WHEREAS it is expedient to make the Regulation without amendment;

IT IS ORDERED, therefore, on the recommendation of the Minister of Education, Recreation and Sports:

THAT the Regulation to amend the Basic school regulation for preschool, elementary and secondary education, attached to this Order in Council, be made.

JUAN ROBERTO IGLESIAS,  
*Clerk of the Conseil exécutif*

---

**Regulation to amend the Basic school regulation for preschool, elementary and secondary education**

Education Act  
(chapter I-13.3, s. 447)

**1.** The Basic school regulation for preschool, elementary and secondary education (chapter I-13.3, r. 8) is amended in section 23.1 by replacing the tables in the second paragraph by the following:

“

<b>SECONDARY EDUCATION – CYCLE TWO</b>			<b>GENERAL EDUCATION PATH</b>		
<b>Secondary III</b>			<b>Secondary IV</b>		<b>Secondary V</b>
<b>Compulsory Subjects</b>			<b>Compulsory Subjects</b>		<b>Compulsory Subjects</b>
French, language of instruction  200 hours – 8 credits  English, second language  100 hours – 4 credits	or	English, language of instruction  150 hours – 6 credits  French, second language  150 hours – 6 credits	Language of instruction 150 hours - 6 credits  Second language 100 hours - 4 credits	Language of instruction 150 hours - 6 credits  Second language 100 hours - 4 credits	
Mathematics 150 hours - 6 credits			Mathematics 100 or 150 hours 4 or 6 credits	Mathematics 100 or 150 hours 4 or 6 credits	
Science and technology 150 hours - 6 credits			Science and technology 100 hours - 4 credits		
History 100 hours - 4 credits			History 100 hours - 4 credits	Contemporary world 50 or 100 hours 2 or 4 credits	
Arts education: 1 of the 4 following subjects: Drama Visual arts Dance Music 50 hours - 2 credits			Arts education: 1 of the 4 following subjects: Drama Visual arts Dance Music 50 hours - 2 credits	Arts education: 1 of the 4 following subjects: Drama Visual arts Dance Music 50 hours - 2 credits	
Physical education and health 50 hours - 2 credits			Physical education and health 50 hours - 2 credits	Physical education and health 50 hours - 2 credits	
			Ethics and religious culture 100 hours - 4 credits	Ethics and religious culture 50 hours - 2 credits	
				Financial education 50 hours - 2 credits	
<b>Elective Subjects</b>  <b>100 hours</b>  <b>4 credits</b>			<b>Elective Subjects</b>  <b>100 or 150 hours</b>  <b>4 or 6 credits</b>	<b>Elective Subjects</b>  <b>200, 250 or 300 hours</b>  <b>8, 10 or 12 credits</b>	

<b>SECONDARY EDUCATION – CYCLE TWO</b>				
<b>APPLIED GENERAL EDUCATION PATH</b>				
<b>Secondary III</b>		<b>Secondary IV</b>	<b>Secondary V</b>	
<b>Compulsory Subjects</b>		<b>Compulsory Subjects</b>	<b>Compulsory Subjects</b>	
French, language of instruction  200 hours - 8 credits  English, second language  100 hours - 4 credits	or	English, language of instruction  150 hours - 6 credits  French, second language  150 hours - 6 credits	Language of instruction 150 hours - 6 credits  Second language 100 hours - 4 credits	Language of instruction 150 hours - 6 credits  Second language 100 hours - 4 credits
Mathematics 150 hours - 6 credits		Mathematics 100 or 150 hours 4 or 6 credits	Mathematics 100 or 150 hours 4 or 6 credits	
Applied science and technology 150 hours - 6 credits		Applied science and technology 150 hours - 6 credits		
History 100 hours - 4 credits		History 100 hours - 4 credits	Contemporary world 50 or 100 hours 2 or 4 credits	
Arts education: 1 of the 4 following subjects: Drama Visual arts Dance Music 50 hours - 2 credits		Arts education: 1 of the 4 following subjects: Drama Visual arts Dance Music 50 hours - 2 credits	Arts education: 1 of the 4 following subjects: Drama Visual arts Dance Music 50 hours - 2 credits	
Physical education and health 50 hours - 2 credits		Physical education and health 50 hours - 2 credits	Physical education and health 50 hours - 2 credits	
Personal orientation project 100 hours - 4 credits		Ethics and religious culture 100 hours - 4 credits	Ethics and religious culture 50 hours - 2 credits	
			Financial education 50 hours - 2 credits	
		<b>Elective Subjects</b>  <b>50 or 100 hours</b>  <b>2 or 4 credits</b>	<b>Elective Subjects</b>  <b>200, 250 or 300 hours</b>  <b>8, 10 or 12 credits</b>	
		Exploration of vocational training 2 or 4 credits  Personal orientation project 4 credits  Entrepreneurship 2 or 4 credits	Exploration of vocational training 2 or 4 credits  Entrepreneurship 2 or 4 credits	

**2.** Section 32 is amended by replacing subparagraph 5 of the first paragraph by the following:

“(5) 4 credits in Secondary IV history;”.

#### TRANSITIONAL AND FINAL

**3.** For the purposes of section 32, as amended by section 2 of this Regulation, a student who has earned 4 credits in Secondary IV history and citizenship education is deemed to have earned 4 credits in Secondary IV history.

**4.** This Regulation comes into force on 1 July 2017.

102905



## Index

Abbreviations: **A**: Abrogated, **N**: New, **M**: Modified

	<b>Page</b>	<b>Comments</b>
Basic school regulation for preschool, elementary and secondary education . . . . . (Education Act, chapter I-13.3)	609A	M
Education Act — Basic school regulation for preschool, elementary and secondary education . . . . . (chapter I-13.3)	609A	M

